

AUR-C-23-04-0785

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप(Healthcare)
(स्वास्थ्य देखभाल)APPLICATION NO.:
आवेदन संख्या : A/0423/0077APPLICATION DATE: 24-04-2023
आवेदन तिथिNAME OF APPLICANT:
आवेदक का नाम: Janni

AGE-YEARS आयु-वर्ष

61

SEX लिंग

F

FATHER'S/SPOUSE'S NAME:
पिता/काकुम का नाम: Nijam Khan

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: वर्तमान जागासीध पता:

Village- Tawangs, Teh. Tiswara, Dist- Alwar
Rajasthan - 301701

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थाई जागासीध पता:

As above

Preop Postop
0077 Janni

OCCUPATION: जैविक: Home maker

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)

TOTAL ANNUAL INCOME:

कुल वार्षिक आय

55000/- (Family)

(Attach Proof of Income)

(आय का साप्त संलग्न) M

PAN No. स्थाई जाता संख्या

NA

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):
क्या आप आय कर रहा है (जो मान्य हो उस पर सही का निशान लगाये)Yes No

FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
(1)	Nijam Khan	80	M	Husband
(2)	Rafeek	50	M	Son
(3)	Rati Mom	50	F	Daughter-in-law
(4)	Azbaaj	22	M	Grand Son

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)
सहायता के लिये विनामि आधार

BPL Card (Attach Card Copy) गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र को जाप प्रति संलग्न करें)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy) अल्प आय वर्ग प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की जाप प्रति संलग्न करें)	Ration Card (Attach Copy) उपभोक्ता कार्ड (प्रमाण पत्र की जाप प्रति संलग्न करें)	Any Other Basis/Proof अन्य कोई साक्ष्य

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु किये गये विनामि का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/हॉस्पिटर से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न	
1	e-Diagnosis RE - PSC CE - PSC	
2	Surgery - CE- STCS WITH PMMA	

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES
इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ली गई सहायता राशि
1	NII	

DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा घोषणा करता:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 4) मैं घोषणा करता हूं कि इस प्राप्ति में लिये गये सभी विवरण मेरी जानकारी के अनुसार मात्र एवं सही है। यदि कोई विवरण ऐसा कथन असत्य पाया जाता है तो मेरी सहायता गिरावट की जा सकती है।
- 5) मैं द्वारा जो सहायता गिरा "कोशिका फाउंडेशन", मेरी जो गति है, उसका उपयोग उम्र के उल्लंघन की पूर्ति के लिये किया जायेगा, जो इस प्राप्ति में दिया गया है।
- 6) मैं पुरुष करता हूं कि विम सहायता हेतु यह प्राप्ति की गई है, उस दृष्टि का आविष्कार या सहायता गिरावट किसी अन्य स्रोत/विवरणका/वीडीオ कम्पनी से न हो लिया है और वही प्राप्ति में नहीं।

AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा करता)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 3) इस प्राप्ति पर, मैंने इसलाभ का अधिकारी को छाप संचार, मैं (आवेदक) अपनी सहायता की दृष्टि करता हूं एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यायिकों" को अधिकृत करता हूं कि मेरा नाम, पता, फोटो और जो विवरण इस प्राप्ति में लिया गया है, उसे "कोशिका" एवं न्यायी, दान, याचनाएँ से दूरी रखेंगे एवं उपलब्धियाँ और उपलब्धियाँ के लिये किसी भी प्राप्ति माध्यम से उत्प्रेरित करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्राप्ति का विवरण में इसका को पहले या बाद मेरे कारने के लिए "कोशिका फाउंडेशन" का न्यायी अधिकृत है।
- 4) मैं (आवेदक) इस बात में सहमत हूं कि ये गंभीर चिकित्सा, चला, चलेंगे और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों से प्राप्ति है युक्त स्वरूप सहायता का हकदार नहीं बनाता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" एवं उसके न्यायिकों का निर्णय अधिकृत और बाधकारी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

आवेदक की हस्ताक्षर का अनुदेश का निशान

L.T.

AGREEMENT by HOSPITAL (हस्पताल द्वारा करता)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमने अधिकृत, हस्ताक्षर की ओर से याचने/रुपयोग को "कोशिका फाउंडेशन" से लिया सहायता हेतु विकारीता की जाती है, जिसे हम (हस्पताल) निम प्रकार से मात्र व अधिकार करते हैं।

- 1) यह कि न तो याचन और न ही भविष्य में लिया सहायता किसी गैर सहायता संस्थान या किसी अन्य स्रोत से उक्त दोनों/याचनों में से लिये या ले रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से लिया/रिकॉर्ड किया है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा मरम हेतु कि है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता लिया गया अधिकारी अन्य सहायता संस्थान या किसी अन्य संस्थापन से सहायता लेने का अधिकार सुनिश्चित रखता है। इस दृष्टि में मरम का जाता है कि अन्यताल द्वितीय पदर उक्त दोनों/याचनों हेतु किसी गैर सहायता संस्था या किसी अन्य साधन से नहीं लेगा/रेगेगा।
2. "कोशिका फाउंडेशन" में लो गई सहायता के बाहर विविध प्रकृति की है। ये गंभीर एवं मरम का किये जाने वाले उपचार/प्रक्रिया का चुनाव योगी एवं हस्पताल के बीच का विवर है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई एवजन नहीं है। इसीलिये हस्पताल में योगी के इलाज सुनिश्चित और अपने नाम को सही विम्मलयारी योगी एवं हस्पताल को होगी और "कोशिका" को कोई भूमिका या विम्मलयारी इस साधन में नहीं होगी।

RECOMMENDED FOR ACCEPTENCE

स्वीकृति के लिए संस्कृति

CHARAN MASSEY

Administrator

(Name, Designation & Signature of Hospital, Hospital, Aligarh
Dr. SHRIKANT DUBEY Hospital, Aligarh
on behalf of Hospital)
नाम व पद हस्पताल अधिकृत अधिकारी

Date of Surgery अंपाईन की तारीख 24/4/23	Dr. WAFI ANSARI MS (OPHTHAL) (Name & No. of DMC/93199 डॉक्टर का नाम व हस्पताल व रुम. नं.)
--	---

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

आनंदिक उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1

न्यायी हस्ताक्षर ।

SIGNATURE of TRUSTEE 2

न्यायी हस्ताक्षर ।